

## Совет

Distr.: General 18 March 2022 Russian

Original: English

## Двадцать седьмая сессия

Сессия Совета, часть І Кингстон, 21 марта — 1 апреля 2022 года Пункт 9 предварительной повестки дня\* Рассмотрение (на предмет утверждения) заявки на продление разведочного контракта

## Заявка на продление контракта на разведку полиметаллических конкреций между правительством Индии и Международным органом по морскому дну

## Доклад и рекомендации Юридической и технической комиссии

Юридическая и техническая комиссия,

напоминая, что 25 марта 2002 года правительство Индии заключило с Международным органом по морскому дну 15-летний контракт на разведку полиметаллических конкреций,

напоминая также, что контракт был продлен на пятилетний период до 24 марта 2022 года<sup>1</sup>,

отмечая, что 20 октября 2021 года Генеральный секретарь Международного органа по морскому дну получил от правительства Индии заявку на пятилетнее продление этого контракта в соответствии с пунктом 9 раздела 1 приложения к Соглашению об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года<sup>2</sup>,

отмечая также, что 3 и 4 ноября 2021 года Генеральный секретарь уведомил соответственно членов Органа и членов Юридической и технической комиссии о получении заявки и включил вопрос о рассмотрении заявки в повестку дня Комиссии на двадцать седьмую сессию Органа,

ссылаясь на положения пункта 9 раздела 1 приложения к Соглашению,





<sup>\*</sup> ISBA/27/C/L.1.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cm. ISBA/23/C/15.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> United Nations, Treaty Series, vol. 1836, No. 31364.

ссылаясь также на решение Совета Международного органа по морскому дну в отношении процедур и критериев продления утвержденного плана работы по разведке в соответствии с пунктом 9 раздела 1 приложения к Соглашению<sup>3</sup>,

*напоминая*, что Комиссия обязана рассматривать заявки оперативно и в порядке их поступления,

напоминая также, что Комиссия рекомендует заявку на продление контракта на разведку к утверждению, если сочтет, что контрактор добросовестно пытался соблюсти требования контракта на разведку, однако в силу неподвластных ему обстоятельств не смог завершить необходимую подготовительную работу для перехода к этапу добычи, либо если такой переход не оправдывается сложившейся экономической конъюнктурой,

сознавая влияние чрезвычайных обстоятельств, вызванных пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19), на деятельность в последние годы,

рассмотрев в соответствии с упомянутыми процедурами и критериями заявку правительства Индии на своих заседаниях, проведенных в виртуальном формате 14–18 марта 2022 года,

затребовав у заявителя дополнительные данные и информацию для подкрепления его заявки и отмечая, что такие данные и информация были должным образом предоставлены к удовлетворению Комиссии,

рассмотрев доводы, приведенные заявителем в обоснование заявки на продление его контракта, и предоставленную информацию, призванную показать, что в силу неподвластных ему обстоятельств он не смог завершить необходимую подготовительную работу для перехода к этапу добычи и что такой переход не оправдывается сложившейся экономической конъюнктурой,

заключив, что заявитель добросовестно пытался соблюсти требования контракта на разведку, но в силу неподвластных ему обстоятельств не смог завершить необходимую подготовительную работу для перехода к этапу добычи,

- 1. *рекомендует* Совету Международного органа по морскому дну утвердить заявку на продление контракта на разведку полиметаллических конкреций между правительством Индии и Органом на пятилетний период начиная с 25 марта 2022 года;
- 2. просит Генерального секретаря Международного органа по морскому дну предпринять необходимые шаги к обеспечению того, чтобы предлагаемая программа деятельности на период продления, содержащаяся в заявке, была скорректирована с учетом заданных Юридической и технической комиссией вопросов и поступивших от заявителя ответов, прежде чем эта программа деятельности будет приобщена в виде приложения І к соглашению о продлении контракта на разведку полиметаллических конкреций, которое будет заключено между Органом и правительством Индии в соответствии с дополнением ІІ к решению Совета<sup>4</sup>.

<sup>3</sup> ISBA/21/C/19.

2/2 22-04096

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Там же.